**Zeitschrift:** The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1930)

**Heft:** 452

**Artikel:** The economic situation in Switzerland

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-693259

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 06.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### GRAUBUENDEN.

Three dwellings and eight stables and farm buildings at Vattiz near Igels, in the Lugnez, have been destroyed by fire. The San Nikolaus chapel is also practically burned down. Although insurance covers the buildings, the owners are suffering heavy losses by the destruction of furniture and provisions, which were not insured. Additional trouble is caused by the fact that the hay will have to be cut very soon and there are now no sheds in which to store it.

N.Z.Z.

#### GENEVA.

Once again, the playing with a loaded gun has caused one death and has brought a man into has caused one death and has brought a man into the dock. Georges Truttmann, a 23-year-old inhabitant of Geneva, was pointing a gun at his fiance's head, in fun, as he said, when suddenly a shot rang out and the girl collapsed at his feet. Half demented by fear of what had happened, the man fetched the landlord, who in his turn called for a doctor, who could only verify the death of the unfortunate girl, a bullet having ressed through her spine causing installed. having passed through her spine causing instantanious death. The man, who declared that he was not aware that the gun was loaded, was arrested and sent to the prison of Saint-Antoine. M. Flotron, commissioner of Police has opened an investigation.

The "Conseil administratif" of Geneva has entered into an agreement to acquire the two properties of "Plongeon," this agreement will be placed for ratification before the "Conseil Municipal" shortly. It is proposed to open these estates for public use and to erect a natural historic museum in the grounds. As the selling price of these properties is considered a very reasonable one it is hoped that the municipal authorities will fall in with this proposal, which will provide the town of Geneva with an additional beauty spot.

TIGINO. The "Conseil administratif" of Geneva has TICINO.

After four days sitting the court at Lugano brought the following verdict against Giovanni Strambi, of Meggio, who last January, when under the influence of drink, fired a gun at some members of the "Garde Luigi Rossi" with whom he picked a quarrel, wounding four men more or less seriously: one year imprisonment, a fine of 200 Frs. and 1,300 Frs. damages.

\*\* \*\*

Giuseppe Peretti, a citizen of the Canton Ticino, who, as will be remembered, was condemned last December to two years imprisonment for a political offence in Italy, has been pardoned. His liberation, which has caused general satisfaction in Swiss political circles, will take place almost immediately. will take place almost immediately.

#### THE ECONOMIC SITUATION IN SWITZERLAND.

The Federal Council has given its approval to the accounts of the Swiss Confederation for 1929, which are highly satisfactory. Receipts in the 1929 Budget were estimated at £14,112,000 and expenditure at £14,038,200, thus leaving an estimated surplus of £73,800. Receipts for the year 1929 aggregated £15,882,773 and expenditure £14,878,642, thus leaving a surplus of £959,631. This excellent result is due to the increased yield of Customs duties, which produced £8,560,000, and of the stamp duty, which yielded £3,140,000, as well as to the profit recorded by the post, telegraph and telephone service. The surplus will be used in paying the Federal Railways an instalment of £600,000 on the subsidy of £1,400,000 granted to them by the Government for repaying their heavy war debt; a sum of £260,000 will be paid to the special reserve for the redemption of the public debt, while the remaining £99,631 will help to increase the reserve funds of the various federal services.

This is the second time since 1910 that a surplus in the Swiss State finances has been recorded. From 1910 to 1927 substantial deficits, ranging from £64,000 in 1927 to £5,104,000 in 1921 to The Federal Council has given its approval

recorded. From 1910 to 1927 substantial deficits, ranging from £64,000 in 1927 to £5,104,000 in 1921, were regularly registered. From 1921 to 1924, drastic curtailments were made in all State expenditure, with the result that the yearly deficits were progressively reduced. There was a surplus of £952,000 in 1928, and, thanks to the increase of all State receipts, it is hoped, as stated by the chief of the Finance Department, Federal Councillor M. Muzy, that the era of deficits is now closed. It may, nevertheless, be remarked that expenditure has been growing again since 1925 in consequence of the grant of higher Government subsidies to industry and to again since 1925 in consequence of the grant of higher Government subsidies to industry and to the Cantons for public works of all sorts. It is very much hoped that some measures will be taken by the Government to stop the rise in expenditure, and to alleviate the heavy burden under which trade and industry are labouring. This might be done by reducing the post, telegraph and telephone rates, as well as indirect taxation, especially as receipts during the first quarter of the year were substantially higher than in the same period of 1929.

The economic depression which is now prevailing in Switzerland is clearly reflected by the foreign trade returns, which are, on the whole,

Chocolates GUARANTEED PURE Check Assortment - - -4/- per lb. Art Dessert Assortment -5/- per lb. Obtainable from oll High-class Confectioners London Premises Head Office & Factory 101 REGENT STREET, W.1 FIVE WAYS, BIRMINGHAM

very unsatisfactory. During the first quarter of the year imports totalled £25,620,637, as against £25,044,342 during the corresponding period of 1929, while the value of exports was £18,500,348, compared with £19,868,239 last year. There was a rise in the imports of cereals, foodstuffs, vehicles, chemicals, and a few classes of metals, while imports of raw materials and coal generally decreased. Exports were nearly all lower than in the previous year both in value lower than in the previous year, both in value and quantity, but there was a small rise in machines and chemicals. Trade with the five principal countries was as follows (in million Imports

			LAPOI Co.	
	1929.	1930.	1929.	1930.
Germany	6.0	6.7	3.3	3.0
France	4.6		1.5	1.8
Italy	1.7	1.6	1.3	1.2
Great Britain	1.6	1.2		
U.S.A	2.1	2.0	1.7	1.5

Trade with Great Britain has been steadily decreasing since 1928; British exports to Switzerland have suffered from German and American competition, and from the fact that the Swiss demand for coal has been considerably reduced in consequence of the increasing use of electric power; Swiss exports to Britain declined as a result of the McKerne duties. power; Swiss exports to Britain declined as a result of the McKenna duties. The present slump is furthermore reflected by the drop in the receipts of the Federal Railways, which reached £3,542,000 for the first quarter, as against £3,662,000 last year. The surplus, which was £1,056,000 in 1929, was this year reduced to £877,000 for the first three months. The decrease is due to a drop both in passenger and goods. is due to a drop both in passenger and goods

is due to a drop both in passenger and goods traffic.

The home market is similarly depressed, and retail traders complain of the fact that business is uncommonly slack. The position, though not encouraging, is not definitely bad, as unemployment is not increasing. Employment was generally normal in most industries, except in the workbushist industries. the watchmaking industry and in the manufactures producing machines for the textile and watchmaking industry. The number of unemployed was as follows:—

	1929.	1930.
January	16,284	14,846
February	15,979	12,462
March	7,098	10,138

The crisis in the watchmaking industry is continuing, and, recently, the few factories which had found it possible to maintain the six days' working week, decided to close one day every week. The Federal Government has also decided week. The Federal Government has also decided to prolong the payment of unemployment benefit for another three months. The slump is felt in all industries except the building industry, which continues to be very active in the towns despite some minor strikes at Basel and Canton Ticino.

The situation is now made more gloomy by the coming decision of the U.S.A. to raise by 100 to 500 per cent. import duties on several classes of Swiss goods, particularly on watches and cotton goods. Some manufacturers are trying to ton goods. Some manufacturers are trying to start a campaign to induce the Swiss population to boycott United States products. It is doubt-ful whether such measures would induce the United States to abandon their scheme for the raising of duties on Swiss products, and it would by no means benefit Swiss exports.—*Economist*.

### ANGLO-SWISS TRADE.

Some disquieting facts concerning the unsatisfactory development of British trade with Switzerland have just been disclosed by Mr. Evans F. Crowe, president of the British Chamber of Commerce at Bâle.

At the tenth annual meeting of the Chamber, which was attended by Mr. Claude Russell, the British Minister at Berne, the Consuls-General in Zurich and Bale and the Consul in Geneva, Mr. Crowe mentioned that whereas the United Kingdom occupied second place as a purchaser of Swiss goods, she held only the fifth place as a

# Maurice Bruschweiler

High-Class Beef & Pork Butcher

62, CREAT TITCHFIELD STREET, W.1. MUSEUM 4404

42, SNOW'S FIELDS, LONDON BRIDGE, S.E.1.

TELEPHONE: HOP 3188

#### Schweizer Spezialitäten

Kalbs-Roladen Kalbs-Blätzle Kalbs-Voressen Kalbsbraten, gerollt und gespickt Kalbsbrust zum füllen Kalbs-Nierenbraten, etc Schweinebraten, gerollt Rindsbraten, gespickt Rindsroladen

Gehacktes Rind-, Kalbu. Schweine-fleisch

Echte Schweizer Schüblig, Cervelas, Land-jäger, Leber, Fleisch, Schinken, Knob-Schinken, Knob lauch u. Mettwurst

Geräucherte Schinken und Ochsenzungen in allen Grössen

Geflügel aller Art

BRATWURST JEDEN MITTWOCH



### MISCELLANEOUS ADVERTISEMENTS

Not exceeding 3 lines:—Per insertion. 2/6: three insertions 5/-Postage extra on replies addressed clo Swiss Observer

BOARD RESIDENCE. Partial Board (full board Sundays), two minutes tube, trams and 'buses, 20 minutes City and West-End. Single 35/-. Sharing (separate beds) 30/-. Large garden, full size billiard table.—13, Carleton Road, Tufnell Park, N.7. 'Phone: North 3806.

A NICE ROOM for Students or business people; convenient Swiss School; double or single rooms, gas fire, electric light; nr. Warwick Avenue Tube, 6 or 18 'bus. Terms from 30/-.—44, Sutherland Avenue, Maida Vale. 'Phone: Abercorn 2895.

## SEASIDE HOTELS Under Swiss Management.

BRIGHTON. MALVERN PRIVATE HOTEL, Regency Square, facing West Pier. Well appointed; 2½ to 3 gns. weekly. Telephone: Brighton 4517. EMILE MARTIG.

DUNDEE, Scotland. ROYAL BRITISH HOTEL & RESTAURANT. Leading Hotel in the City. Hot & Cold water in all 75 bedrooms. L. H. MEOTTI, Proprietor; from Poschiavo.

GUERNSEY. HOTEL DE NORMANDIE (late HOMELANDS), St. Peter Port, Guernsey. 30 bed-rooms, Lounge, Smoking Room, Billiard Saloon. Fully licensed. A. Isler, Resident Proprietor.

BEXHILL-ON-SEA. HOTEL GENEVA, on Sea front. Central heating, running hot & cold water in all rooms, Swiss cuisine. Apply for Tariff, M. & J. HEINCEN, Propr. & Manager.